



# KONTAKT

Sydslesvigsk Forenings informationsblad



## Teater for unge

24. januar er der ungdomsteater om stræberkulturen. På Cornelius Hansen-Skolen i Flensborg kl. 19



## Praktikant søges

SSFs kulturchef Nina Lemcke (foto) efterlyser en praktikant til kulturafdelingen i SSF samt til sensommeren en FSJler.



## 22 kunstnere

2. februar åbnes en ny kunstudstilling med "Künstlerfreunde" på Mikkelsberg. Det viste værk er af Jens Paulsen.

Læs mere på KONTAKT side 2

Læs mere på KONTAKT side 3

Læs mere på KONTAKT side 5

## PRÄSIDIALER NEUJAHRSEMPFANG

# Auch mit Minderheiten



Der Vorsitzende des Minderheitenrates Karl-Peter Schramm mit Bundespräsident Frank-Walter Steinmeier und Elke Büdenbender. (Foto: Bundesregierung/ Steffen Kugler)

Bundespräsident Frank-Walter Steinmeier hatte am 10. Januar zum Neujahrsempfang ins Schloss Bellevue in Berlin eingeladen. Dabei auch 70 BürgerInnen, die sich um das Gemeinwohl besonders verdient gemacht haben; darunter vier Vertreter der nationalen Minderheiten und Volksgruppen in Deutschland. Mit der Einladung dankt der Bundespräsident den Gästen für ihr Engagement. Neben des Repräsentanten der nationalen Minderheiten in Deutschland, dem Vorsitzenden des Minderheitenrates im Jahre 2018, Karl-Peter Schramm aus dem Saterland, wurden drei weitere engagierte Vertreter geehrt: Babet Zenker aus Cottbus, die sich als Stiftungsratsmitglied der Stiftung für das sorbische Volk für Themen der Sorben/ Wenden besonders in Brandenburg einsetzt. Als langjähriges Mitglied des rbb-Rundfunkrates engagiert sie sich für eine Präsenz der Minderheit in den Medien. Jovica Arvanitelle aus Mannheim, der sich für die Minderheit der Sinti und

Roma in Baden-Württemberg engagiert. Dabei berät er Zugewanderte und unterstützt sie in allen sozialen Belangen. Dr. Heinrich Gustav Erdmann aus Risum-Lindholm, welcher als Heimatforscher die politische Geschichte der friesischen Sprachminderheit dokumentiert. In seiner Rede bedankte sich der Bundespräsident Frank-Walter Steinmeier stellvertretend für die vielen engagierten BürgerInnen in Deutschland. "Ich war positiv überrascht über die Einladung. Denn zum ersten Mal lud der Bundespräsident den Minderheiterrat ein. Auch die Teilnahme weiterer Vertreter der Friesen, Sorben und deutschen Sinti und Roma freut mich. Es zeigt, dass wir ein selbstverständlicher Teil Deutschlands sind und endlich wahrgenommen werden. Der Empfang gab mir die Möglichkeit, mit politischen Vertretern ins Gespräch zu kommen und unsere Anliegen anzusprechen", sagte Karl-Peter Schramm nach dem Empfang.

## NYTÅRSKONCERT PÅ SØNDAG



Solist i år er Casandra Lemoine fra Canada.

# »Slyngelorkestret« 20. januar i Harreslev

Der er fortsat billetter at få til nytårskoncerten med promenadeorkestret Lauseniana, der også er kendt under navnet »Slyngelorkestret«. Nu på søndag den 20. januar kl. 15 kommer de til Holmberghalle i Harreslev og medbringer som altid et musikprogram, der er glad og livsbekræftende. Lauseniana er et fællesjysk underholdningsorkester, hvis formål er at skabe musikglæde og holde den lodige underholdningsmusik levende. Dets repertoire spænder fra wieneroperetternes fejende valserytmer over Lumbyes indsmigrende melodier til vore dages moderne musicaltoner. I år er Casandra Lemoine solist ved Nytårskoncerten. Sangerinden, der

oprindeligt stammer fra Canada, er uddannet ved Opera Akademiet og det Kongelige Danske Musikkonservatorium i København. Hun debuterede i 2017 på Det Kongelige Teater som Papagena i Mozarts Trylleflojtte, og i år har hun hovedrollen i Andrew Lloyd Webbers Phantom of the Opera på Det Ny Teater. Desuden optræder hun med store oratorier og solokantater af Händel og Bach både i Danmark og i udlandet. Arrangør: Harreslev SSF  
Billetter: www.ssf-billetten.de, 0461-14408125 - SSFs amtssekretariat - Aktivitetshuset - sh:z Ticketcenter - Union-Bank Harreslev, 0461 700 320 - eller ved indgangen.

## SSF/SSW FLENSBORG BY



## Kalender med Dannebrog

SSF/ SSW Flensborg Bys kalender 2019 har Dannebrog som fotomotiv. Da danskernes nationale symbol bliver 800 år gammel i 2019, syntes SSFs bystyrelse, at det var et oplagt emne. Og SSWs bystyrelse bakkede op om ideen. Kalenderen er blevet vel modtaget, oplyser SSFs amtskonsulent Kay von Eitzen. Ikke alle distrikter i Flensborg har valgt at sende kalenderen ud med posten. Såfremt man som medlem i Flensborg ikke har modtaget et eksemplar, er man velkommen til at kigge indenfor på bysekretariatet på Skibbroen/ Schiffbrücke 42 for at hente et. Andre interesserede kan købe kalenderen for 1,50 euro.

Åbningstiderne er: mandag - torsdag kl. 8.00 - 16.30, fredag kl. 8 - 12.



# 2019



Distrikterne i Flensborg By ønsker en glædelig jul og alt godt i 2019.

Verdens ældste nationsflag og vores nationale symbol, Dannebrog, fylder 800 år i 2019. Ifølge fortællingen faldt Dannebrog ned fra himlen 15. juni 1219 i forbindelse med slaget ved Lyndanisse i Estland, hvor kong Valdemar Sejrs var på korstog. Da danskerne var allermest pressede, rakte sørbiskop Anders Sunesen hænderne i bøn mod himlen. Det røde flag med det hvide kors i midten dalede ned og gav danskerne sejren.

Det er nok en myte, men fortællingen rummer den historiske sandhed, at Dannebrog er opstået som fane i forbindelse med de danske korstog i østersøområdet i 1100/1200-tallet.

I anledning af 800-års jubilæet er årets kalender fyldt med billeder omkring vores smukke flag. I kalenderen gør vi bl.a. opmærksom på SSFs arrangementer - ret til ændringer forbeholdes.

Tryk: Flensborg Avis

Kalenderens forside.

SSF/SSW

To info-aftener

Tirsdag den 22. januar kl. 18.30 indbyder SSF Engelsby og SSW Flensborg Øst til miljøpolitisk informationsaften i Engelbycentret, Brahmegade 6. SSW-byrådsmedlem fra Engelsby, Glenn Dierking og SSW-byrådsgruppens miljøpolitiske ordfører Siggie Pflingsten fortæller om byudvikling og aktuelle miljøpolitiske tiltag. Mad og drikke kan købes til rimelige priser.

SSW Flensborg Øst inviterer til politisk brunch lørdag den 9. februar kl. 10 i Margrethe Gudme-hjemmet, Nyvej/ Neuer Weg 11. SSW-byrådsmedlem og fraktionsformand Susanne Schäfer-Quäck beretter fra byrådsgruppen. Der serveres en let brunch, kaffe/te samt andre drikkevarer. Gratis entré. Tilmelding aht. forplejningen senest den 6. februar hos formand Christian Dirschauer, c.dirschauer@t-online.de, 0461 3134455.

DISTRIKTS-GENERALFORSAMLING

Stenfelt nedlagt - Isted-Jydbæk stabil

SSF-distrikt Stenfelt er blevet nedlagt på distriktets generalforsamling for nylig. Efter over 20 år med dagligstuemøder - men rummende hele programspektret inkl. årsmøder - forhindrer aldersstrukturen blandt medlemmerne fortsat aktivitet. De godt 20 medlemmer flyttes over til SSF Sønderbrarup.

SSF-distrikt Isted-Jydbæk melder om stabilitet i medlemstallet: 66 medlemmer ved udgangen af 2018. Den genvalgte formand Nadine Schmidt skønner, at stabiliteten skyldes distriktets attraktive tilbud til medlemmerne. Mens der ved valgene var genvalg over hele linjen, var der overraskende nyvalg til revisor nummer 2: Marike Hoop fra Bollingsted lod sig vælge.

UGEN DER KOMMER

- 18. SSW: Nytårsreception i Restaurant Schlei Liesel, **Güby** kl. 19
- Flensborg SSF-distrikt Nord: Lotto i Tønnsenhuset kl. 19.30
- SSF-distrikt **Munkbrarup-Ves**: Juletræsafbrænding ved forsamlingshuset kl. 18
- UF **Nibøl**: Lottoaften på skolen kl. 19.30
- 19. SdU: SdU-mesterskaber i badminton for U9, U11, U13, U15 og U17/19 i Træningshallen, **Slesvig** Dansk Kirke i Sydslesvig: Højskoledage på **Valsbølhus** AFLYST
- SSF-distrikt **Mårkær**: Musikværksted i mødelokalet i børnehaven kl. 10-13
- 20. SdU: Badminton-aktivitetsmøde i **Slesvig** IFs klubhus kl. 9
- SdU: Badminton-SdU Mesterskab 2019 for senior og motionist rækker i Træningshallen, **Slesvig** kl. 9
- SSF: Folketeatret med familieforestillingen "Emil fra Lønneberg" i **Læk** kl. 16 (UDSOLGT)
- SSF-distrikt **Harreslev**: Nytårskoncert med Lausiana Orkestret i Holmberghalle kl. 15
- 21. Flensborg SSF-distrikt Nord: Margretheklub i menighedshuset kl. 14
- Harreslev** Ældreklub: Generalforsamling på skolen kl. 14.30
- De danske foreninger i **Lyksborg**: Bogbus ved skolen kl. 14.45
- Aktive Kvinder **Slesvig**: Generalforsamling på Slesvighus kl. 19
- 22. Flensborg SSF-distrikt Nord: Morgenmad i Sejlklubben i Tønnsenhuset kl. 9
- Flensborg de østlige distrikter: Miljøpolitisk aften i Engelsbycentret kl. 18.30
- Skovlund** Ældreklub: Sang og spil i forsamlingshuset kl. 15-17
- Lyksborg** Kvindeforening: Hyggeeftermiddag med Sigfried Lenz' "Det sønderjyske kaffebord" på skolen kl. 15.30

GUDSTJENESTER

2. s. e. h. 3 k, søndag den 20. januar, Joh. 2, 1-11

Aventoft Menighedshus, 10, Parbo  
Egernførde, 10, Brask  
FL Ansgar Kirke, 10, Böll  
FL Helligåndskirken, 10, Ørsted  
FL Sct. Hans, 10, Dal  
FL Sct. Jørgen, 10, Egeris Garding, 9.30, Jørgensen  
Harreslev, 11.30, Böll  
Husum, 11, Vogel  
Lyksborg, 10, Fønsbo  
Nybjærnt, 10.30, Olesen

Rendsborg, 11.30, Brask  
Satrup, 10, Mogensen  
Tønning, 11, Jørgensen  
Valsbølhus, 10, Strelow  
Vanderup, 10, Mortensen  
Vesterland, 10.30, Hansen

**FREDAG, 18. JANUAR**  
FL Sct. Hans, 18, Dal, spaghettigudstjeneste

SSF SILD

Flot fremmøde

43 medlemmer mødte op for at hilse på hinanden og det nye år, da SSF Sild inviterede til traditionel nytårsfrokost i List Kultur- og Forsamlingshus 12. januar. Alle medbragte noget mad til et stort tag selv-bord, så der var noget til enhver smag. Aktivgruppen fra forsamlingshuset omkring Helga Sauermand og Maren Sowada sørgede for alt, hvad der derudover var behov for. Da vores formand er syg (god bedring til dig, Astrid), bød næstformand Antje Hansen velkommen og takkede aktivgruppen for deres indsats. Underholdning havde de også sørget for. "Resten" af det nedlagte amatørteater Sylter Inselepeeler omkring Hans Freese og Wolfgang Krüger underholdt med plattyske sketches, som udløste latteralver hos publikum. Alt i alt en mere end vellykket aften, som helt sikkert gentages næste år. Peter Petersen, pva. SSF Sild



Lækker mad til de mange fremmødte. (Foto: privat)

UNGDOMSTEATER

Tager pulsen på stræberkulturen



Forestillingen "Stræber" spilles 24. januar i Flensborg.

En ungdoms-teaterforestilling ud over det sædvanlige, det er hvad Teater Mærkværk kommer med til Cornelius Hansen-Skolen på Gl. Kobbemøllevej/ Alter Kupfermühlenweg 15 i Flensborg torsdag den 24. januar kl. 19. "Stræber" handler om det præstationspres, der hviler på unge i dag og henvender sig både til unge, forældre og andre interesserede, og efter forestillingen inviteres der til at diskutere emnet. "Stræber" er en ny dansk ungdomsforestilling, der bygger på workshops med de unge selv og tager pulsen på stræberkulturen. Hvem eller hvad styrer ræset? Hvad er prisen? Og er det muligt at stå af? I forestillingen følges fem unges vej gennem det darwinistiske udskilningsløb - det store stræberløb. "Stræber" handler om at vokse op i en verden af muligheder. Om stress, angst, tab og hvordan dette kan ændre ens livssyn og livsbane. Men

også om at blive ved og gå efter sin passion. Der undersøges også, hvad der sker, hvis man giver op eller slip, mærker sig selv og måske rækker ud efter hjælp. Efter forestillingen er der debat med bl.a. prof. em. Per Schultz Jørgensen, der er forsker og tidligere formand for Børnerådet, elever, forældre og en repræsentant fra Skoleforeningen. Her drøftes, hvordan de unge i dag klarer sig med de tårnhøje forventninger, de er udsat for. Arrangør: SSF Billetter: www.ssf-billetten.de, 0461-14408125 - SSFs amtssekretariater - Aktivitetshuset - sh:z Ticketcenter - eller ved indgangen.

BLIV BEDRE TIL DANSK

Dansk samtalesalon

Samtalesalonen er for dig, der allerede kan noget dansk, men gerne vil øve det og blive bedre. Vi snakker på dansk om aktuelle emner, filmklip eller tekster. Ind imellem øver vi grammatik. 12 torsdage på Slesvighus kl. 19.15 - 20.45 for 60 euro. Start: Torsdag den 31. januar kl. 19.15. Underviser: Lisbeth Bredholt Christensen. Arrangør: SSF Gottorp Amt og Dansk Voksenundervisning i Sydslesvig. Interesseret? Så kontakt Lisbeth på 04621 9786250 eller lisbethbredholt@hotmail.com NB: Indgang ad porten t.v. for Slesvighus, om i baggården og ind til højre.

SOOMELPLÅTSE

Jülbuume fort biikebrånen

Da frache feriine önj Risem-Lunham doue bekånd, dåt da jülbuume fort biikebrånen bit än saneene formadi (19. januar) bai da bekände soomelplåtse ouflääwerd wårde koone: Moosbel - Bielenberg, Risem - ridhåle, Lunham - toorpsplåts.

TANNENBÄUME FÜR DIE

BIIKE

Die Friesenvereine in Risum-Lindholm weisen darauf hin, dass Tannenbäume fürs Biikebrennen bis Sonnabendvormittag (19. Januar) an den drei bekanntnen Sammelplätzen abgeben werden können: Maasbüll - Bielenberg, Risum - Reithalle, Lindholm - Dorfplatz.

ib

KONTAKT

Udgiver: Flensborg Avis. Ansv. chefred. Jørgen Møllekær

Redaktion: Lars Erik Bethge Bernd Engelbrecht

Dansk Generalsekretariat, Nørregade/Norderstr. 76 24939 Flensborg Telefon 0461/14408 120 eller 14408 122 Internet: www.syfo.de e-mail: info@syfo.de

Udkommer hver torsdag. Bezugspreis ist im Mitgliedsbeitrag enthalten.

## VESTKYSTKULTUR



Johnny Madsen Jam på scenen i Nibøl. (Foto: Peter Hansen)



Publikum kom fra alle verdenshjørner og så ud til at kunne lide, hvad de fik serveret.

## Madsenjam startede sagte – men ...



Jesper Norddam tog godt fat med bassen, når han fik lov.

Fredagens vestkystkultur i Nibøl med Johnny Madsen Jam viste endnu en gang, at de tre både kan deres Madsen og deres instrumenter.

- Efter tre-fire numre bliver dørene lukket. Og så slipper vi ikke flere ud, truede forsanger Mogens Mortensen, inden trio'en gik i gang. De lagde - vanen tro - ud med Madsens hyldest til dem, der tør gøre, hvad de finder rigtigt. »The real heroes« hedder sangen.

Første sæt fortsatte i det lidt sagte spor, stedse krydret med små anekdoter om Johnny Madsen og ikke mindst om hans til tider lidt løsslupne forhold til gærede væsker.

»Det er ikke noget problem at spille koncert i en ordentlig koger«, skal han have sagt. »Man skal bare sørge

for at være lige så godt plasket til, når man øver.«

Mogens Mortensen er den eneste, der har været med hele vejen. Han bakkes nu op af Jesper Norddam på bas og Michael Bundgaard på trommer. Norddam håndterede sin kontrabas ret så lidenskabeligt. Ikke mindst, da de gav »Bad' i æ hav« kun med bas og sagte tromme som underlæg. I andet sæt kom der lidt mere fart over feltet med numre som Johnny the Blues, Bounty Blues og One man band.

Johnny Madsen Jam havde trukket publikum fra nær og især fjern. Fra Sild, fra Flensborg og fra Mildsted var man valfartet til Nibøl for at høre bandet, der gæstede vestkysten for femte gang. ph

## AKTIVE KVINDER

## Weekendstævne i marts

DSH Foreningen af Aktive Kvinder i Sydslesvig arrangerer weekendstævne på Christianslyst 9.-10. marts. Lørdagen byder på (kl. 14) ankomst og indkvartering, kl. 14.15 velkomst og kaffe samt orientering, kl. 14.30 Alt om perler ved A. Burow-Kerzig. Kredsen betaler materiale til et armbånd. Der er mulighed for at lave en halskæde for egen regning. Aftenunderholdning ved Vagn Porsmose og Silke Schulz, afsluttende med natmad.

Om søndagen fra kl. 9 printes muligheder med kort eller lang hank, og efter frokosten er der hjemrejse.

## ÆNDRING

Tilmelding senest 6. februar KUN til de stedlige formænd. Medlemmer i Flensborg venligst KUN til Erika Jentzen, 0461 43667, e-jentzen@online.de

Karen Scheew

DSH Foreningen af Aktive Kvinder i Sydslesvig mødes til weekendstævne på Christianslyst i marts. Tilmelding gerne nu men senest 6. februar.



## KULTUR SOM SPRINGBRÆT

## Praktikant efterlyses

I kulturafdelingen på Dansk Generalsekretariat er der en del forefaldende arbejde, der skal gøres hver dag, og der er mange møder med kulturaktører på begge sider af grænsen, ikke mindst med og for de tre faste udvalg under SSF med teater, koncerter, film og foredrag samt årsmøderne som opgaveområder.

Miljøet er spændende, og publikum, man tilrettelægger teaterforestillinger, klassiske og andre koncerter, årsmødeunderholdning og så rigtig meget andet for, er som regel taknemmelige. I afdelingen får man trænet sine sproglige og kommunikative evner med en personkreds, man til daglig ikke har en jordisk chance for at mødes med.

Kulturchef i SSF, Nina Lemcke efterlyser derfor et kultur-interesseret menneske som praktikant til SSFs kulturafdeling i omkring 25 timer per uge.

Interesserede kan forhøre sig nærmere hos Nina via nina@syfo.de hhv. 0461 14408-118.

Kulturarbejdet i SSF er en udfordring for rette vedkommende og kan blive



SSFs kulturchef Nina Lemcke efterlyser en praktikant i kulturafdelingen. (Foto: privat)

et springbræt til ens egen professionelle fremtid i branchen.

## SSF/DANSK GENERALSEKRETARIAT



Claudia Jans bag skrivebordet i Sydslesvigsk Forenings/ Dansk Generalsekretariats kulturafdeling. (Foto: SPT)

## Ny medarbejder

Den 1. januar fik SSF en ny medarbejder på Dansk Generalsekretariat: Claudia Jans er ansat som kontorassistent i en tidsbegrænset stilling i kulturafdelingen. Claudia Jans har erfaring fra skoleverdenen i Danmark, har arbejdet med

korrektur- og oversættelsesopgaver og bl.a. deltaget i Interreg-projekter. Generalsekretær Jens A. Christiansen hilser den nye medarbejder velkommen og ser frem til et godt samarbejde.

## FREIWILLIGES SOZIALES JAHR

## Kultur-FSJler til SSFs kulturafdeling efterlyses

Du brænder for det danske kulturliv? Du har kendskab til det danske mindretal? Du kan både dansk og tysk flydende i ord og skrift? Du elsker team- og projektarbejde? Du medbringer motivation og engagement? Du er mindst 18 år gammel? Så er det lige netop dig, vi vil have fat i!

Sydslesvigsk Forening (SSF) tilbyder fra den 1. september igen en stilling indenfor FSJ-ordningen med fokus på kultur.

SSF organiserer som det danske mindretals kulturelle hovedorganisation rammen for kulturelle møder i Sydslesvig. SSFs kulturafdeling arrangerer teater og koncerter, lige fra opera, ballet, klassiske koncerter med Sønderjyllands Symfoniorkester, rock-, pop- og jazzkoncerter, foredrag samt alle arrangementer rundt omkring

årsmøderne og flere til. Du får indblik i foreningens struktur og arbejde indenfor det danske mindretal. Du deltager i arrangementer og har en interkulturel arbejds hverdag. Du er med til at planlægge, markedsføre, organisere og gennemføre arrangementer både for SSF og i samarbejde med andre institutioner fra det danske mindretal og tyske projektpartnere. Du varetager forskellige assistentopgaver og har mulighed for at komme med egne idéer. Vi glæder os meget til at møde dig personligt på Dansk Generalsekretariat på Flensborghus i Nørregade/ Norderstrasse 76 - kulturafdelingen - Nina Lemcke. Ring på 0461 14408 118 eller send en mail til nina@syfo.de, hvis du er interesseret og har spørgsmål. Hvis du vil søge stillingen hos SSF eller vide mere omkring FSJ, skal du bare klikke dig ind på de offentlige sider: www.lkj-sh.de

## LAND SETZT ZEICHEN

Vereinbarung  
erstmals  
in Friesisch

Zum ersten Mal ist eine Vereinbarung zwischen dem Land und einer Minderheitenorganisation in friesischer Sprache unterzeichnet worden. Staatssekretär Dirk Schrödter, Chef der Staatskanzlei, und Inken Völpel-Krohn, Vorsitzendes des Trägervereins des Nordfriesischen Instituts in Bredstedt, unterschrieben am 11. Januar in Kiel die Ziel- und Leistungsvereinbarung »Oufmäägede« zwischen dem Land und dem Institut. Sie sieht eine finanzielle Planungssicherheit bis ins Jahr 2021 vor. »Die Unterzeichnung der Vereinbarung auch in friesischer Sprache ist Ausdruck unseres Respekts vor den Minderheitensprachen und hebt in besonderer Weise die Bedeutung der friesischen Volksgruppe und der friesisch sprechenden Menschen für unser Land hervor. Die Minderheitensprachen zu erhalten und zu fördern ist unser Ziel«, sagte Schrödter. Das Nordfriesische Institut und der Trägerverein seien wichtige Partner in der Pflege und dem Erhalt der friesischen Sprache und Kultur. Die Ziel- und Leistungsvereinbarung gilt seit 2018. Das Nordfriesische Institut wurde im vergangenen Jahr mit 452.800 Euro, wird in diesem Jahr mit 466.800 Euro, 2020 mit 480.800 Euro und 2021 mit 494.800 Euro vom Land gefördert.

stk

## DANSK-TYSK MINDE

Ved Padborg-  
grænsen

Tirsdag den 29. januar kl. 11.30 mindes Harreslev kommune, arbejdsgruppen "Harreslev banegård" og elever fra Duborg-Skolen og Zentralschule Harrislee nazismens ofre ved en mindestund med kransenedlæggelse ved deportationsmindesmærket på den tyske side ved Padborg grænse.

## FORFATTERLÆSNING

Dagen forinden, mandag den 28. januar kl. 19.30 læser forfatteren Sabine Dietrich fra sin roman om den tyske modstand mod nazismen, "Wer sind wir" i Harreslev borgerhus. Gratis adgang.

## SØNDERJYLLANDS SYMFONIORKESTER



Kristján Sigurleifsson, solist. (Foto: Patricio Soto)



Holly Hyun Choe, dirigent.

## Med kommende stjerner i Nibøl

Torsdag den 24. januar kl. 20 giver Sønderjyllands Symfoniorkester koncert i Nibøl. Med titlen "Morgendagens stjerner" præsenteres i Kristuskirken, Kirkegade/ Kirchenstrasse 6, to unge talenter: kontrabassisten Kristján Sigurleifsson og dirigenten Holly Hyun Choe. De to kommende stjerner fylder sammen med orkestret kirken med smukke toner fra Griegs Holberg-suite, Bruch's Kol Nidrei og Mozarts symfoni nr. 36. Orkestret selv sætter stor pris på den helt særlig atmosfæ-

riske musikoplevelse i det smukke og akustiske kirkerum. Aftens solist, islandske Kristján Sigurleifsson, behersker strygerfamiliens største instrument, kontrabassen. Han har været ansat i Sønderjyllands Symfoniorkester, hvor han er 2. solospiller, siden 2012. Han er uddannet fra Det Kgl. Danske Musikkonservatorium. Efter studierne flyttede han til Berlin, hvor han udfoldede sig med solistensemblet Kaleidoskop. Kristján Sigurleifssons optræder som solist med Bruch's Kol Nidrei - et værk, der

oprindeligt er skrevet til celloen som solistinstrument. Denne aften opføres også Mozarts symfoni nr. 36, der blev skrevet på bare fire dage og fremført den femte. Den blev til efter et ønske fra en baron i Linz, som Mozart og hans hustru besøgte på en rejse fra Wien til Salzburg. Mozart måtte ikke bruge fløjter, da orkestret i Linz ikke havde dem til rådighed, så derfor har trompeterne en stor plads i værket. Aftens musikalske leder, koreansk-amerikanske Holly Hyun Choe,

debuterer som gæstedirigent ved denne koncert med Sønderjyllands Symfoniorkester. Hun interesserer sig særligt for at undervise unge i direktion, hvilket hun blandt andet gør ved musik-summercamps. Hun har desuden afholdt mindre direktionskurser for børn samt på plejehjem, handicaphjem og immigrationscentre. Arrangør: SSF. Billetter: [www.ssf-billetten.de](http://www.ssf-billetten.de), 0461-14408125 - SSFs amtssekretariat - Aktivitetshuset - sh:z Ticketcenter - eller ved indgangen.

## STJERNEBESØG FRA BERLIN

Kolja Blacher.  
(Foto: Bernd Buehmann)Kolja Blacher dirigerer og  
spiller violin med  
Sønderjyllands Symfoniorkester

Dirigenten og solisten er én og samme person, når tyske Kolja Blacher optræder sammen med Sønderjyllands Symfoniorkester torsdag den 31. januar kl. 20 i Tyske Hus/ Deutsches Haus i Flensborg. På programmet står værker af Tjajkovskij, Beethoven og Brahms. Violinisten Kolja Blacher har studeret i USA og Østrig, har været koncertmester for Berliner Philharmoniker og er musikprofessor i Berlin. Han er manden bag play-lead-princippet, hvor man både leder orkestret fra pulten og selv er solist. Der er tale om et inspirerende, velafprøvet koncept, som Blacher har praktiseret med en lang række inter-

nationale orkestre, bl.a. Melbourne Symphony Orchestra, Mahler Chamber Orchestra, Hong Kong Philharmonic, Stuttgarter Kammerorchester, Festival Strings Lucerne, The Jerusalem Symphony Orchestra, Camerata Bern og Die Komische Oper Berlin. Og nu er turen altså atter kommet til Sønderjyllands Symfoniorkester, som han dirigerer i Tjajkovskijs Serenade for strygere, Beethovens Symfoni Nr. 6 (Pastorale) og Brahms' violinkoncert. Billetter: [www.ssf-billetten.de](http://www.ssf-billetten.de), 0461-14408125 - SSFs amtssekretariat - Aktivitetshuset - sh:z Ticketcenter - eller ved indgangen. Arrangør: SSF.

## GRETHE BAY PRÆSENTERER



## Tre banebrydende malere

Kunsthistoriker Grethe Bay præsenterer i tre billedforedrag mennesket og maleren Paul Cézanne (22. januar), Henri Matisse (5. februar) og Vasilij Kandinskij (19. februar).

Foredragsrækkerne udbydes af Dansk Voksenundervisning i Sydslesvig i samarbejde med Dansk Centralbibliotek til € 15 pr. række.

Første gang tirsdag den 22. januar kl. 10 på Flensborg Bibliotek, Nørregade/ Norderstr. 59.

Tilmelding til Anna-Louise Holste, 0045 2370 9055 eller alholste@gmail.com.

**Paul Cézanne** (1839-1906) voksede op i Aix-en-Provence, hvor faderen drev en blomstrende bankvirksomhed. Paul Cézannes postimpressionisme har haft epokegørende betydning for 1900-tallets maleri.

**Henri Matisse** (1869-1954) var fransk maler, papirkunstner og billedhugger og en af 1900-tallets betydeligste og mest indflydelsesrige billedkunstnere. Han var livsglædens og den sanselige skønheds maler, der skabte sin kunst ud fra holdningen, at et billede først og fremmest skal være »en fest for øjet«.

**Vasilij Kandinskij** (1866-1944) var en tysk-russisk maler og kunstteoretiker. Han blev født i Moskva og voksede op i Odessa. Han studerede jura og havde en akademisk karriere, men tog i 1896 på Kunstakademiet i München. Kandinsky har haft afgørende betydning for det abstrakte maleris udvikling. LL

Følgende tirsdage ☉ 10:00–11:45 i Blå Sal på Flensborg Bibliotek:

22. januar 2019

**PAUL  
CÉZANNE**

05. februar 2019

**HENRI  
MATISSE**

19. februar 2019

**VASILIJ  
KANDINSKIJ**

## MIKKELBERG UDSILLER 2.2.-24.3.

## Kunstnerisk mangfoldighed

Mikkelberg, Center for Nordisk Kunst og Cricket i Hatsted nær Husum, åbner en ny udstilling "Kunstlerfreunde IV" lørdag den 2. februar kl. 11 bl.a. med musik ved Stormtown Jazzcompany.

Det er fjerde gang, gruppen "Kunstlerfreunde" præsenterer sin årlige udstilling, som i de tidligere år har trukket mange besøgende til Mikkelberg. Og så i år danner de lyse udstillingslokaler på møllebakken i Hatsted fra den 2. februar til den 24. marts rammen om forskellig grafik, maleri, skulptur og design.

Blandt de 22 udstillende kunstnere deltager for første gang Ute Klemke (BBK) med skulpturelle figurer, Gudrun Brunk med marmorarbejder og dr. Brigitta Michel-Schwartz og Jette Weigelt med malerier. Et stort objekt har dr. Christine Guthoff fremstillet

specielt til denne udstilling. Udstillingen er åben tirsdag til torsdag kl. 10-13 samt efter aftale på tlf. 04846-6604.

En af de udstillende kunstnere er til stede fredag, lørdag og søndag kl. 13-17.

## LÆSE-EFTERMIDDAGE

Udstillingen danner også igen rammen om tre læse-eftermiddage, som alle finder sted lørdage kl. 15: 9. februar en lækkerbissen fra Berlin: Waltraut Elvers og Detlef Seydel fremfører "Sandheden driller – spillemanden spiller", en fornøjelig eftermiddag med Ringelnatz og musik.

22. februar læser forfatteren Rena Ueth fra Husum af egne, humoristiske historier.

23. marts læser Gunnar Berndt, Ingrid Quack og Volker Friedrichsen digte og

tekster med overskriften "Begrænset holdbart". De akkompagneres af Sönke Thiessen med guitar og sang.



På Mikkelberg udstiller 22 kunstnere fra 2. februar.

## BIBLIOTEKET

## Læs bogen - se filmen

På deres 5-års bryllupsdag forsvinder Amy sporløst fra sit lykkelige ægteskab. Ægtemanden Nick bliver politiets hovedmistænkte, og fundet af Amys kompromitterende dagbog belaster ham yderligere. Men hvad er det egentlig for et djævelsk plot, den ene af ægtefællerne har udtænkt og hvorfor?

Bibliotekar Lilli Bruhn fortæller kort om romanen "Kvinden der forsvandt" af Gillian Flynn og viser filmen (hvis titel ikke må nævnes grundet rettligheder) onsdag den 23. januar kl. 15 på Flensborg Bibliotek, Nørregade/ Norderstr. 59.

Fri entré

## FOREDRAG OM BØRN

## Styrke deres karakterdannelse

Dansk Centralbibliotek og SSF indbyder til foredrag om børn (og hvordan man styrker deres karakter) med Per Schultz Jørgensen, professor emeritus, dr. phil, forsker og tidligere formand for Børnerådet, torsdag den 24. januar kl. 17 på Flensborg Bibliotek, Nørregade/ Norderstr. 59. Billetter til 7 euro sælges på biblioteket.

Hvordan giver vi børn et godt liv?

Skal børn lære meget og blive dygtige? Eller skal børn have en lykkelig barndom?

Begge dele rummer noget af sandheden. Men der mangler noget vigtigt – børn i dag skal lære at være sociale og selvstændige – og kunne tage et ansvar. Altså karakterdannelse.

Det er helt centralt for at klare sig i en individualiseret verden, hvor meget er i oprud, også den familie, de vokser op i. Alt for mange børn og unge får ikke den indre ballast, og derfor kommer de i vanskeligheder og får ondt i sjælen.

Men hvordan styrker vi børns robusthed, ansvarlighed og selvstændighed? Kan børn lære ansvar? Hvad gør vi som forældre – og som institution og skole?

Per Schultz Jørgensen, der bl. a. har skrevet bogen "Styrk dit barns karakter - et forsvar for børn, barndom og karakterdannelse" mener, at vi har langt større muligheder, end vi tror. Og han understreger, at vi som velfærdssamfund har et stort ansvar for at handle nu.

Samme aften efter ungdomsforestillingen "Stræber - danske unge i darwinistisk udskilningsløb" på Cornelius Hansen-Skolen i Flensborg, deltager Per Schultz Jørgensen i en debat.

Per Schultz Jørgensen.

LL

## SLIP HISTORIERNE LØS



Katrine Løven, Lars Schönfeldt, Susanna Gambini og Susanna Christensen fortæller historier i morgen kl. 17-19.

## Fire fortæller frit fra leveren

Fire fortællere med hver deres stil har mange gode historier i ærmet for voksne.

De fandt sammen efter et fortællekursus med Vigga Bro og Mariane Josefsen på Vrå Højskole i 2016. I morgen, fredag den 18. januar kl. 17-19 fortæller de fire på Flensborg Bibliotek, Nørregade/ Norderstr. 59. **Katrine Løven** fortæller sine helt egne sjove og skæve historier. Du kommer på tur i fantasien, med en god portion jysk underspillethed.

Katrine arbejder på Værebros Bibliotek i Gladsaxe.

**Lars Schönfeldt** har to historier om alternative måder at tackle tilværelsen.

Den ene om Bror Lystig og den anden om en berømt forfatters genvendigheder.

Lars fra Helsingør er pottemager og pensioneret ingeniør. **Susanna Gambini** fortæller to historier, som handler om et venskab. Den første fra bardommen, og den

anden fra voksenlivet. Susannas historier er tit lidt nostalgiske og sørgmodige. Hun er er skuespiller og underviser og bor i København. **Susanna Christensen** fortæller alvorlige, tankevækkende, fantastiske historier eller eventyr. Kærlighed, død, ondskab, grådighed og menneskelighed er temaer, der gerne berøres. Susanna arbejder som børnebibliotekar og fortæller på Flensborg Bibliotek. Fri entré. LL

